

Unité pastorale saint Jean-Paul II et Notre-Dame-de-la-Paix

Le 25 octobre 2020

30^e dimanche du temps ordinaire. Année A

Prêtres à votre service :

Père Guy Legendre, modérateur

Père Jean-Bernard Mallais, assistant

Armand LeBlanc, diacre permanent

Secrétariat Jean-Paul II :

854, chemin Mountain, Moncton, NB E1C 2R8

Téléphone : 857-4012/télécopieur : 852-3191

Courriel : parndg@nbnet.nb.ca

Site web : www.unitejeanpaul2.com

Heure de bureau :

Lundi au vendredi 8 h à 12 h 30 et 13 h à 16 h

Églises :

Cathédrale - 220, rue St-George

Christ-Roi - 300, rue Dominion

Notre-Dame-de-Grâce - 858, chemin Mountain



Secrétariat Notre-Dame-de-la-Paix :

87, avenue Murphy, Moncton, NB E1A 6Y4

Téléphone : 858-0009/télécopieur : 857-8404

Courriel : bon.pasteur@nb.aibn.com

Heure de bureau :

Mardi et jeudi 8 h à 13 h

Église :

Notre-Dame-de-la-Paix - 87, avenue Murphy

Service d'aide : 863-5172



Heures et intentions des messes

Lundi 26 octobre

Défunte Marie Girouard - Jeanne LeBlanc

Mardi 27 octobre

9 h Christ-Roi

Dft Delphis Robichaud - Son épouse Yvonne et la famille

Mercredi 28 octobre

9 h Cathédrale

Défunte Simone Martel - Léandre et Fernande Vienneau

Jeudi 29 octobre

9 h Notre-Dame-de-la-Paix

Défunte Elva Niles - Léo et Joyce Richard

Vendredi 30 octobre

9 h Notre-Dame-de-Grâce

Dfts parents, frères et sœurs - Ernest/Marguerite Collette

Samedi 31 octobre

16 h Notre-Dame-de-Grâce (PGL)

Défunte Paul Gaudet - Son épouse Anita et les enfants

16 h Notre-Dame-de-la-Paix (PJB)

Défunte Douglas Chiasson - Son épouse Gisèle

Dimanche 1 novembre

9 h Notre-Dame-de-Grâce (PGL)

Défunte John Surette - Son frère Réginald

9 h 30 Christ-Roi (PJB)

Défunte Hervé Landry - Éveline LeBlanc

10 h 30 Notre-Dame-de-la-Paix (PGL)

Défunte Mary Babineau - Brian Chase

11 h Cathédrale (PJB)

Défunte Larry Hachey - La famille Bourque

Honneur Saint Vierge - Yvonne Robichaud et la famille

18 h 30 Christ-Roi (PJB)

Défunte Célanire Robichaud - La famille

Pour les âmes du purgatoire - Une paroissienne



LAMPE DU SANCTUAIRE
La lampe du sanctuaire brûlera, aux intentions de :

Cathédrale : En mémoire de Napoléon Doiron - Une paroissienne
Christ-Roi : En mémoire de Lionel Nowlan - Rosina et Hélène Nowlan
Notre-Dame-de-Grâce : Aux intentions d'Armand LeBlanc - Paroissien.ne.s (CATH, C-R, NDG et NDP)
Notre-Dame-de-la-Paix : Pour mes parents et ma grand-mère - Marie Anne Godin



UNITÉ JEAN-PAUL II ET NOTRE-DAME-DE-LA-PAIX

SECRÉTAIRES/RÉCEPTIONNISTES :

Notre-Dame-de-Grâce : Agnès Thériault : 857-4012
Notre-Dame-de-la-Paix : Rodrigue Cormier : 858-0009

BAPTÊME : Aviser 3 mois à l'avance

MARIAGE : Aviser 6 mois à l'avance

PRÉPOSÉE AUX FINANCES :

Louise Tardif : 857-4012

CATÉCHÈSE :

Désiré LeBlanc : 863-4630

Courriel : desire.catechese@bellaliant.net

CHORALES :

Christ-Roi - Monique Brisson : 830-3406
Notre-Dame-de-la-Paix - Paula Hébert : 389-9706

LITURGIE :

Cathédrale - Patsy Cormier : 388-9899
Christ-Roi - Charles Allain : 854-2524
Notre-Dame-de-Grâce - Aurella Lirette : 384-4211
Notre-Dame-de-la-Paix - Camilla LeBlanc : 859-0405

AFFAIRES ÉCONOMIQUES :

Cathédrale - Charles Léger : 857-8235
Christ-Roi - Norma Melanson : 384-4752
Notre-Dame-de-Grâce - Camille Gallant : 384-9569
Notre-Dame-de-la-Paix - Raymond Roy : 859-0402

CHEVALIERS DE COLOMB :

Conseil 6468 Louis Hébert :
Richard Doucette : 384-2129
Mario Robichaud : 382-7351
Conseil 11985 Alphonse-de-Ligouri :
Joe Cormier : 532-9826
Conseil 1310 : Paul LeBlanc

ÉCOUTE-PRIÈRE

Vous avez besoin de prières? Vous vivez des situations difficiles? Confiez-vous aux prières des religieuses Notre-Dame du Sacré-Cœur, au 388-1701, du lundi au vendredi de 9 h 30 à 11 h 30, 14 h à 16 h et en soirée (mercredi soir seulement) de 18 h à 20 h. Vous pouvez laisser vos intentions de prières au répondeur en tout temps.

MOUVEMENT DES FEMMES CHRÉTIENNES

Le MFC est un mouvement, qui regroupe des femmes de tout âge, de toutes conditions et de toutes cultures : « *Par les femmes, pour les femmes et avec les femmes* ». C'est une école de vie. Info. : Lucie Levesque (853-0483).

DON EN MÉMOIRE DES DÉFUNTS

Les familles et les amis peuvent en tout temps faire un don à l'église en mémoire d'un défunt. C'est une belle façon de supporter votre église paroissiale. Un reçu pour fin d'impôt sera remis à la fin de l'année.



Église Christ-Roi - Un don de 180,00 \$ fut offert en mémoire de Teréz Retflavi-Arsenault - Bernice et Louis Arsenault.

Église Christ-Roi - Un don de 40,00 \$ fut offert en mémoire d'Arcade Bastarache - L'équipe de quilles Club d'Âge d'Or Notre-Dame-de-la-Paix.

AUX PRIÈRES - RETOURNÉ.E.S VERS LE PÈRE

Eméline Boucher (99), de la paroisse Notre-Dame-de-la-Paix est décédée le 14 octobre 2020. Elle était la mère de Bernice (Gilles) LeBlanc.

Nos sympathies à la famille éprouvée.

« Qu'elle repose en paix dans la miséricorde de Dieu »



Sincères remerciements aux paroissiens et paroissiennes, des Chevaliers de Colomb # 6468 et Moncton Headstart. La collecte de manteaux pour jeunes « *Coats for Kids* » fut un très grand succès. *Merci!*

Librairie Vision : Vente de fermeture - La Librairie Vision ferme son magasin à l'automne. Venez profiter d'une vente de 40 à 85 % sur la majorité des livres, CD et DVD en inventaire, les mercredis et jeudis après-midi, de 12 h 30 à 16 h 30. Compte tenu de la pandémie du coronavirus, vous êtes invités à prendre rendez-vous en téléphonant au 857-9531, poste 1238. Nous sommes situés à Place de la Cathédrale, 224, rue St-George.

Les contributions des communautés chrétiennes 17 et 18 octobre 2020

	Cathédrale	Christ-Roi	Notre-Dame-de-Grâce	Notre-Dame-de-la-Paix
Enveloppes	-	285,00 \$	-	-
Quêtes	-	-	-	-
Lampions	-	112,00 \$	-	-
Chocolats	-	1 377,00 \$	-	-
Pauvres	-	50,00 \$	-	-
Propagation de la foi	-	35,00 \$	-	-
Sauvegarde	-	290,00 \$	-	-

Un sincère remerciement pour votre générosité!

LOTO 104

Gagnants de la loto 104 - 20 octobre 2020

100 \$ # 126 P. Jean-Bernard Mallais, Westmount, Moncton
 100 \$ # 093 Rose-Marie Melanson, chem. Mapleton, Mctn.

SAUVEGARDE DE L'ÉGLISE CHRIST-ROI

Montant cette semaine : 610,00 \$

Total : 8 884,15 \$

Objectif pour 2020 : 25 000,00 \$

Contribution par retrait-direct - Êtes-vous nouvellement arrivé ou déjà paroissienne ou paroissien dans une des trois paroisses de notre Unité pastorale Jean-Paul II « Cathédrale, Christ-Roi ou Notre-Dame-de-Grâce » et vous aimeriez joindre comme contributrice ou contributeur l'une des paroisses par le moyen du retrait-direct ? Si oui, vous pouvez soit prendre un formulaire d'adhésion à votre église, le remplir et le déposer dans la quête ou appeler le bureau au 857-4012 et l'on vous fera parvenir un formulaire par la poste ou par courriel. *Toujours avec reconnaissance, nous vous disons merci!*

Poste à combler au bureau de catéchèse de Dieppe. À la recherche d'une personne catholique romaine pour un travail d'équipe dans notre Unité pastorale. Une connaissance de base en informatique (Outlook, Word, Excel) est obligatoire ainsi qu'un bon sens d'organisation. De l'expérience en animation de groupe serait un atout, mais n'est pas obligatoire. À l'occasion, certaines tâches peuvent se faire en soirée ou la fin de semaine. Une description de tâche est disponible sur demande. Les personnes intéressées par ce poste pourront faire parvenir leur curriculum vitae au bureau de l'Unité pastorale Marie Reine de l'Acadie, 1014, rue Amirault, Dieppe, NB E1A 1C9 ou paroissescathodieppe@bellaliant.net. Info : 382-8018.

Prions en Église (mensuel) - Notre abonnement au Prions en Église mensuel prend fin en janvier 2021. Nous ne renouvelerons pas la commande. Si toutefois vous désirez vous abonner, vous pouvez appeler sans frais : 1-800-668-2547, ou par la poste à : Novalis C. P. 11050, succ. Centre-ville, Montréal, QC H3H 4Y6 ou par internet : novalis.ca

PRIÈRE POUR LUTTER CONTRE LA COVID-19

Notre Père,
 nous Te demandons avec confiance
 que le coronavirus COVID-19
 ne fasse plus de mal et que l'épidémie
 soit maîtrisée rapidement.
 Que Tu rendes la santé aux personnes touchées
 et la Paix aux endroits où elle s'est propagée.
 Accueille les personnes décédées de cette maladie.
 Réconforte leurs familles.
 Aide le personnel de la santé qui la combat
 et inspire et béni celles et ceux qui travaillent
 pour la contrôler ainsi que celles et ceux
 qui assurent nos besoins essentiels.
 Seigneur Jésus,
 Toi, notre Ami qui
 est avec nous tous les jours,
 nous nous sentons impuissants
 dans cette situation
 d'urgence sanitaire internationale,
 mais nous avons confiance en Toi.
 Donne-nous Ta paix et Ta santé.
 Ô Marie, protège-nous,
 continue de prendre soin de nous
 et de nous conduire avec Ton amour
 vers ton fils Jésus!

AMEN

Enveloppes de contribution pour Notre-Dame-de-la-Paix
- Cet avis s'adresse aux personnes ayant les enveloppes portant les # suivants : 9, 59, 62, 113, 120, 121, 146, 184, 214, 215, 225 et 260. Veuillez, s.v.p. écrire votre nom, adresse complète incluant le code postal sur vos prochaines enveloppes afin de nous permettre de savoir à qui adresser le reçu à la fin de l'année. *Merci!*

Allergies - parfums - Veuillez ne pas porter de produits parfumés. *Merci!*

LE PORT DU MASQUE

Le gouvernement vient de nous envoyer des précisions en rapport avec le port du masque. Voici quelques extraits tirés de l'avis émis par la province du N-B. Les points suivants concernent les célébrations à l'église :

1. Le port du masque est maintenant obligatoire dans tous les lieux publics intérieurs au Nouveau-Brunswick. Les lieux publics comprennent...les lieux de culte et les rassemblements religieux.

2. Si la distanciation physique de deux mètres peut être maintenue dans les lieux publics, le port du masque est-il toujours obligatoire? Oui. La distanciation physique de deux mètres est toujours obligatoire. Cependant, le masque ajoutera une autre couche de protection dans les lieux intérieurs. Cela s'applique à tous les lieux publics intérieurs, y compris les lieux de cultes, les théâtres, les concerts, etc.

3. Le port du masque est-il obligatoire pour le public, même lorsque des barrières comme du plexiglass sont présentes? Qu'en est-il des situations où la distance de deux mètres peut être maintenue? Oui. Le masque est jugé être une forme supplémentaire dans les lieux intérieurs.

4. Les masques sont-ils obligatoires dans les églises ou les lieux de culte? Oui. Les personnes qui fréquentent les églises ou les lieux de culte devront porter un masque. L'exigence de maintenir une distance physique de deux mètres s'applique toujours. Un interprète ou un officiant qui exécute des activités qui demandent une vocalisation (comme parler ou chanter) lors d'un rassemblement religieux, d'un mariage, de funérailles, d'une activité sociale, etc. est exempté du port du masque, mais cette personne doit se tenir à au moins quatre mètres des autres pendant sa performance.

5. Quand est-il approprié d'utiliser un écran facial? Un écran facial est destiné à être utilisé avec un masque et sert principalement à protéger les yeux de la personne qui le porte... Les personnes qui bénéficient d'une exemption médicale peuvent porter un écran facial, mais celui-ci ne remplace pas le masque.

PRIÈRE DE LOUANGE

Vienne sur nous ta lumière, Seigneur,
nous serons dans la joie.

Vienne sur nous ta sagesse,
nous marcherons dans la droiture.

Vienne sur nous ta paix,
nous chanterons tes louanges.

Vienne sur nous ta justice,
nous élèverons nos mains vers toi.

Vienne sur nous ta vérité,
nous te bénirons de tout notre cœur.

Vienne sur nous ta bonté
et nous vivrons comme des frères et des sœurs.

À toi tout honneur et toute louange.

R/ Ô Seigneur, notre Dieu, qu'il est grand
ton nom par tout l'univers.

Vienne sur notre terre la lumière de l'Évangile,
et tous les peuples seront dans la joie.

Vienne sur notre terre ton royaume,
et les nations honoreront ton nom.

Vienne ton salut,
et l'humanité célébrera ta miséricorde.

Vienne ton Esprit, partout sur la terre,
et tous les peuples te rendront grâce.

Vienne ton Fils en nos cœurs,
et nous serons lumière du monde.

À toi tout honneur et toute gloire,
Seigneur notre Dieu,

à toi nos chants et nos louanges
maintenant et à jamais. **R/**

[*Vie liturgique* 445, p. 52]

C'est dans les petites choses de chaque jour,
dans les petits gestes anodins,
que prennent naissance de grandes choses.
Le chemin des petits gestes ouvre sur
de grandes réalisations.

Être patient, c'est avoir la foi
qui nous permet de comprendre
qu'aucune expérience n'est inutile.

Nous sommes tous appelés par Dieu à porter du fruit. Ce fruit vient en abondance lorsque nous acceptons d'enraciner nos vies en lui, le Christ, lui qui est le chemin, la vérité et la vie.



Home hardware

Elmwood : 858-8100
Dieppe : 382-8100
Magnetic Hill : 856-8100
Riverview : 388-2400



Home furniture

Magnetic Hill : 854-4753



CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE

422, promenade Elmwood
Téléphone : 858-0010

Dr George E. Caissie
Dre Mélanie Caissie
Dre Dominique Gordon-Phelan
Dre Tina Miller

Examen visuel, lentille cornéennes,
lunettes, image de la rétine optomap.
Accès aux chaises roulantes

RESTAURANT FAMILIAL



FAMILY RESTAURANT

Famous English Style Fish & Chips, Seafood and More...

MONCTON

857 chemin Mountain Road
176 rue St. George St.
355 promenade Elmwood Dr.

DIEPPE

450 rue Paul St.

RIVerview

683 ch. Coverdale Road



Moncton K of C Council 1310

84 Broadway Street, Moncton, NB E1A 3Y2

Services to our community includes :
Charitable contributions, bursaries, visiting the sick, assisting our priests, etc.

Hall rental : Normand Gallant : 380-9626

A Catholic organisation with over 450 members interested in joining?

Grand Knight

Paul LeBlanc

- ❖ Bingos –Thursdays and Sundays at 6:30 pm
- ❖ Mini Bingos
- ❖ Sunday Brunches

Call : 853-7333

A&A Driver Education

"Alert & Aware"
Everyone's Responsibility



Codiac Plaza
451, rue Paul, suite 209A
Dieppe, NB
(506) 383-2128

*Enseigner la responsabilité d'être alerte et conscient sur les routes canadiennes
Servant le Grand Moncton, Dieppe et Riverview depuis 1990
Site web: www.aandadriveducation.com*

**Club d'Âge d'Or
Notre-Dame-de-Grâce**

5, rue Keillor
Moncton, NB E1C 9N6
(506) 858-0467

Invitation aux 50 ans et plus à devenir membre

**ALL BASEMENT
LEAKS**

REPAIRS INSIDE BY
INJECTION SYSTEM

OVER 40 YEARS OF EXPERIENCE
FREE ESTIMATES

TERRY CORMIER : 851-9540

L'INSTITUT

Jon Raymond

**C OIFFURE &
E S T H E T I Q U E**

CLAUDETTE GUIMOND

Directrice/Director

21, avenue Stone, Moncton, NB E1A 3M3

Téléphone : 857-9840

Sans frais : 1-877-857-9840

Télécopieur : (506) 857-9844

www.jonraymond.com

Courriel : jonraymond@nbnet.nb.ca



**Club d'Âge d'Or
Christ-Roi**

Linda Howe, présidente

Club : 382-6605

Vous avez 50 ans ou plus? Venez nous rejoindre au 305, rue Dominion.

Annonce publicitaire disponible

857-4012

Annonce publicitaire disponible

857-4012

Annonce publicitaire disponible

857-4012

Inhumation ♦ Crémation ♦ Chapelle ♦ Columbarium ♦ Salle de réception ♦ Pré-arrangements



Guy Belliveau



Jason Morton

CENTRE FUNÉRAIRE



Depuis 1939



Marc Melanson



Nicholas Frenette

88, rue Church, Moncton
T: (506) 858-1900

frenette1939@gmail.com www.salonfrenette.com
T: 1-800-561-7248

396, rue Main, Shediac
T: (506) 532-3297



Moncton

Chapelle Funéraire Passage

625, chemin Mountain,
Moncton, NB E1C 2P1

Téléphone : 506-855-1145

Télécopieur : 506-855-1146

Sans frais : 1-888-532-1050

Courriel : passage@nb.aibn.com

Shediac Bridge

La Coopérative Funéraire Passage

3754, Route 134, NB E4R 1T3

Téléphone : 506-532-1050

Télécopieur : 506-532-1051

Sans frais : 1-888-532-1050

Courriel : passage@nb.aibn.com

Réginald Savoie, président

- ❖ Inhumation
- ❖ Crémation
- ❖ Chapelle
- ❖ Columbarium
- ❖ Salle de réception
- ❖ Pré-arrangements

MAISON FUNÉRAIRE
CHARTERSVILLE
FUNERAL HOME



363, rue Amirault, Dieppe, NB E1A 1G1

(506) 857-1901

www.chartersville.com

- ☞ Inhumation
- ☞ Crémation
- ☞ Chapelle
- ☞ Columbarium
- ☞ Salle de réception
- ☞ Pré-arrangements



Chevaliers de Colomb 11985

Au service des communautés depuis 1997

Réunion mensuelle 4^e mardi du mois à 19 h.

Adresse Facebook : CdeC 11985.

Grand Chevalier : Joe Cormier - 532-9826

Secrétaire Financier : Gilles Lemay - 852-0065

Location salle: Claude Bélair - 232-1330

Courriel : cdec11985@gmail.com



Conseil Louis Hébert # 6468

858, chemin Mountain, Moncton

*Au service de la
communauté depuis 1973.*

Réunion : 2^e mercredi du mois à 19 h

Grand Chevalier : Richard Doucette - 384-2129

Secrétaire Financier : Mario Robichaud - 382-7351

Annonce publicitaire disponible

857-4012

À votre
santé!

À l'achat d'un repas d'une valeur de 9 \$ ou plus, sur présentation de ce coupon, obtenez gratuitement un cocktail de fruits. Un coupon par client, par visite. Ne peut être jumelé à aucune autre offre et n'a aucune valeur monétaire. Valable jusqu'au 31 décembre 2020, exclusivement dans les restaurants Cora situés aux 500 Mapleton Road, Moncton et 1040 Champlain Street à Dieppe. Aucune reproduction ne sera acceptée.
chezcora.com



CODE 109

MY BIKE SHOP

RUE **200** HALIFAX STREET
BYCYCLE SALE & SERVICE
PERSONAL BIKE FITTING
PICK UP & DELIVERY

872-2769